

## Annexe III

### Formulaire de renonciation – Rallye Énergie Alternative 2009

#### DROITS D'ENGAGEMENT / ENTRY FEES

Avec la publicité de l'Organisateur  Pilote et copilote, chacun	<input type="checkbox"/> <b>425 \$</b>	Sans la publicité de l'Organisateur  Pilote et copilote, chacun	<input type="checkbox"/> <b>600 \$</b>	Permis de pilote pour rallye de régularité  <input type="checkbox"/> <b>75 \$</b>
With the Organizer's Advertising  Driver and co-driver, each	<input type="checkbox"/> <b>425 \$</b>	Without the Organizer's Advertising  Driver and co-driver, each	<input type="checkbox"/> <b>600 \$</b>	Driver's Permit for Regularity Rally  <input type="checkbox"/> <b>75 \$</b>

#### DÉCLARATION DE DÉCHARGE DE RESPONSABILITÉ DECLARATION OF INDEMNITY

J'accepte sans réserve les termes du Règlement du Rallye Énergie Alternative et notamment les dispositions relatives aux assurances dont j'ai compris la description ainsi que la portée des garanties. J'ai bien noté qu'il m'appartient de souscrire toute assurance individuelle complémentaire que je juge utile concernant ma personne et mes biens. Je décharge le Club Auto Sports Défi Inc., ses représentants et personnel de toute responsabilité pour tous dommages corporels, matériels ou autres pouvant survenir à ma personne et/ou à mes biens et qui ne seraient pas indemnisés par les assurances souscrites par l'Organisateur à l'occasion du Rallye Énergie Alternative.

I fully accept the terms of the Rallye Énergie Alternative' Regulations and in particular its insurance provisions and scope of coverage. I understand that I should take out any additional insurance that I consider appropriate to cover my own personal injuries and property damage. I hereby agree to indemnify and hold harmless Club Auto Sports Défi Inc., its representatives and staff for any liability and other damage suffered by me, arising from the competition, which would not be covered by the insurance taken out by the Organizer for Rallye Énergie Alternative.

#### Reconnaissance et accord

Par ma signature, je déclare que toutes les informations contenues sur ce bulletin d'engagement sont correctes. En outre, je comprends et approuve intégralement les termes et conditions de la décharge ci-dessus et j'accepte tous les termes liés à ma participation à cette épreuve.

#### Acknowledgement and agreement

By my signature, I declare that all the information contained on my entry form is correct and that I fully understand and agree to the terms and conditions of the above indemnity and that I accept all the terms and conditions relating to my participation in this event.

Signature du concurrent Signature of entrant	Signature du pilote Signature of driver	Signature du copilote Signature of co-driver

Notes : \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_